

Kitsy nii pkëe San Judas

¹ Naa nak Judas, betsyaa nak Jacob, xtsiiñ Jesucrist xkyën. Lëen xal kitsy re lo xaa nii kwtsyetsy Dios ni xkëstyoo Dios ni kënap Jesucrist. ² Lëe lëesy Dios dyon kakni lëe do ni jkëstyoo lëe do ni knee tiits nii mbëe kpañ do.

Xaa nii xsaldy xtiits Dios

(2 Pedro 2:1-17)

³ Beetsy, penaadle no styoon jkën xa nak kyalwtelaa nii kwaa no, per lëe na lëen xkë kitsy re parñee këabaa nii ktily do por xtiits Dios nii kwaa do kchë do siñee ngab to lo Dios. ⁴ Por lëe bla xaa nii destye penaadle xseety kitsy nii kë xtiits Dios kwsëëbtsilaan lady to. Mal xaa, xsyoni xaa Dios par kuñ xaa cos mal ni xsaldy xaa Jesucrist nii xñabey, per lëe Dios ksaksi xaa. ⁵ Nikxe nii nanle to nrii lëew kniyaa lo do stub. Tsiñee gon lëe Dios lox pteelaa meñ Israel lo meñ Egipto, lëe xaa beety meñ Israel nii bnilasty xtiits xaa. ⁶ Singo gak angly nii ptiidy laañee psoob Dios xaa, lëe Dios ngo angly ko skiib par tse nii kak kyalxtisy. Lo nguey no angly ko. ⁷ Singo gak meñ Sodoma, ni meñ Gomorra, ni meñ nii no kyedzy nii nche kexka siko, lëe Dios ngo meñ go lo ki nii tsitsiñdy tse kyuuy, porñee kwyoni meñ go meñ nii nakty tsiil meñ go ni porñee kwyoni meñ go meñ nii xkaatyee. Lëew beeñtsyey Dios parñee ktsyeb los demasy meñ. ⁸ Per nikxe kok kchë cos ko, lëe xaa mal nii kwsëëb lady to chuuñtsyey kchë cos mal nii xñeexkaal xaa, ni xsaldy xaa kxyalwnabey Dios, ni xñeenë xaa angly. ⁹ Per ni angly Miguel byaxy ntsiibtee xaatox worñee ptily xaa xcuerp Moisés. Chëbsye xaa lo xaatox: “Wante Dios dyon ksaksi

xaa lii.” ¹⁰ Per lëe xaa mal nii kwsëeb lady to xñeenë xaa cos nii nandy xaa xa nak. Lëe cos nii xyuumbeysey xaa na, sinak xyuumbey chol ma xyuumbey xaaw. Por ngo lëe Dios ksaksi xaa. ¹¹ ¡Chooksye lëe xaay! Si beeñtsyeyak Caín chuuñtsyey xaa. Por tumi lëe xaa pchooxso lo xtiits Dios sinak pchooxso gak Balaam, ni si kutyak Coré kety xaa porñee xsoobty xaa tiits. ¹² Xaktyee kyalto xkwii xaa lo lni ntson nii chuuñtsyey do, por chawcho xaa aan xcuenjty xaa meñ. Lyaadzy lëesy xaa no xaa. Nak xaa sinak xkey nii nëz re nëz rek choy me aan chaktyo kyo. Nak xaa sinak yag nii pidzy nii kindy lu aan xkyedyo nex xtiempo. ¹³ Sinak xiptsiiñ nistoo nii choy me nak kchë cos mal nii chuuñtsyey xaa. Sinak mëly nii këtañ nak xaa, lo nguey tugak tso xaa. ¹⁴ Kadzyle tiy meñ no tedy lo kislyu destye nii biid Adán, worñee lëe Dios psaabini leñ kik Enoc parñee këb xaa: “Konaa nii lëe Dios sëed lo kislyu aan tir ndaly angly sëedni xaa ¹⁵ par kuñ xaa kyalxtisy. Lëe xaa ksaksi kchë meñ ngoptol ni kchë meñ mal nii kwneenë xaa.” ¹⁶ Ni tu pe xyody styoo xaa mal nii kwsëeb lady to. Kchë cos xñeenë xaa, lyaadzy lëesy xaa no xaa, ndaan chutiits xaa, ni ngui xñee xaa parñee jko xaa styoo meñ.

Xa kpañ meñ nii xniladzy xtiits Dios

¹⁷ Per kol ksaladzy kaanoo nii destye tiemp lëe xapostle Jesucrist chëb: ¹⁸ “Tsiñee lëe kislyu mer nitylo lëe xaa nii kidyni xtiits Crist kiid aan lëe xaa kpañ si xkaatyee.” ¹⁹ Lëe xaa go chuñ meñ chop tiy, nii xlyaañtyee styoo xaa chuuñtsyey xaa, nody xKyalbini Ntson Dios leñ styoo xaa. ²⁰ Per lëe lëe do, beetsy, tsiitsy kol so lo xtiits Dios nii xniladzy to. Kol kutiitsni Dios si xñabey Kyalbini Ntson nii no leñ styoo do. ²¹ Knitylasty to nii xkëstyoo Dios to ni kol kwës axte tsitsiñ tse nii kneetsy Jesucrist kyalmbañ nii nitylody lo do. ²² Kol jkëstyoo xaa nii xkan kik. ²³ Kol

kteelaa xaa nii no nēz kyab lo ki, ni kol jkēstyoo kchē meñ ngoptol, per kol kap cuent por axte ladx nii nakw xaa xña tol.

²⁴⁻²⁵ Lëë Tat Tios nii pteelaa lëë no kan lëë do parñee kchooxsody to, ni parñee kyabty to lo tol, ni parñee nguiool tso styoo do kyey do lo xaa. Kol tsoo ktee no skizh lo xaa ni lo Jesucrist nii xñabey. Tugak kol tsoo ktee no skizh. Amén.

**Tiits nii xnee kyalmbañ; El Nuevo Testamento en el
zapoteco de Quioquitani**
**New Testament in Zapotec, Quioquitani-Quierí (MX:ztq:Zapotec,
Quioquitani-Quierí)**

copyright © 2009 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Zapotec, Quioquitani-Quierí

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Copyright Information

© 2009, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Zapotec, Quioquitani-Quierí

© 2009, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-04-30

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 19 Oct 2021 from source files dated 19 Nov 2020

b875d83b-1345-50dd-9fb2-879c17bf285a